

**Zmluva o umeleckom výkone**  
**uzatvorená podľa § 91 zákona č. 185/2015 Z.z. Autorský zákon, podľa § 631, zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník, § 43 zákona č. 595/2003 Z.z O dani z príjmov a zákona č.513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.**

**Čl. I**  
**Zmluvné strany**

Usporiadateľ: Mesto Poltár  
V zastúpení : Peter Sitor  
Sídlo : Železničná 489/1, 987 01 Poltár  
IČO : 00316342  
DIČ: 2021250968  
IBAN: SK40 0200 0000 0000 2212 7352  
(ďalej len usporiadateľ)

**a**

**Hudobná skupina Elán Tribute**

V zastúpení : Vlastimil Baran - POTAX  
Sídlo : Budatínska 79, 851 06 Bratislava  
IČO: 37410784  
DIČ: 1025433541  
IBAN: : SK87 0900 0000 0051 5338 3009  
SWIFT kod : GIBASKBX  
(ďalej len účinkujúci)

Zmluvné strany vyhlasujú, že údaje vyššie uvedené sú pravdivé a aktuálne a zaväzujú sa bez meškania oznámiť druhej zmluvnej strane každú zmenu, ktorá by mohla mať vplyv na plnenie zmluvných záväzkov.

**Čl. II**  
**Predmet zmluvy**

Predmetom tejto zmluvy je vymedzenie práv a povinností zmluvných strán vznikajúcich v súvislosti s vystúpením skupiny Elán Tribute v rozsahu 60 minút + prídavky

Názov konania : GombovecFest  
Dátum konania : 09.09.2023  
Miesto konania : Námestie osloboditeľov Poltár  
Zvuková skúška : 16.30  
Začiatok koncertu : 17.00

### čl. III Povinnosti účinkujúceho

1. Účinkujúci zaistí koncert (vystúpenie): **Skupiny Elán Tribute**
2. Zaistí komplexne pripravených členov na účinkovanie najneskôr 45 minút pred začiatkom akcie.
3. Zaistí kompletné a bezchybné nástrojové vybavenie členov.
4. Účinkujúci je povinný dodržať dohodnutý repertoár a program, resp. scenár, ktorý je podľa okolností prílohou tejto zmluvy.
5. V prípade, že sa vystúpenie neuskutoční z viny účinkujúceho, je účinkujúci povinný uhradiť usporiadateľovi preukázateľné škody, ktoré mu vzniknú.
6. Účinkujúci sú povinní dodržiavať príslušné normy pre technické zariadenia, predpisy o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a požiarnej ochrany.
7. Účinkujúci súhlasí s vyhotovením fotografií príp. filmové úryvky najviac z 3 skladieb z vystúpenia a ich použitia na webovom sídle objednávateľa alebo facebooku usporiadateľa a tento súhlas udeľuje bezplatne.
8. Po podpise tejto zmluvy účinkujúci neuzavrie zmluvný vzťah, ktorý by bránil plneniu tejto zmluvy.

### čl. IV Povinnosti usporiadateľa

1. Zaistí na vlastné náklady profesionálnu zvukovú a svetelnú aparatúru s kompetentnou obsluhou podľa Stage plánu uvedeného na [www.elantribute.sk](http://www.elantribute.sk)
2. Zabezpečí prítomnosť elektrikára a el. prípojky na 220 V, ako i pracovné osvetlenie javiska počas inštalácie aparatúry.
3. Zaistí usporiadateľskú službu, 2 pomocné sily na vykládku a nakládku nástrojov.
4. Zaistí v blízkosti pódia uzamykateľnú šatňu pre sedem účinkujúcich s prístupom na pódium (prípadne strážený osvetlený stan).
5. Zabezpečí jedlo a občerstvenie pre účinkujúcich , 2x fľaša whisky Jameson )
6. Organizátor zabezpečí a má povinnosť ohlásiť a zaplatiť produkciu ochrannému zväzu SOZA v zmysle platných predpisov.
7. Umožní do uzavretých priestorov voľný vstup max. 6 osôb (rodinní príslušníci , priatelia).
8. Zaistí účinkujúcim bezpečný a skorý príjazd a odjazd k pódiumu max. 3 osobnými automobilmi s parkovaním.
9. Zaistí kryté pódium pri účinkovaní na voľnom priestranstve. Zabezpečí pri teplote nad +25 stupňov dva ventilátory a pri teplote pod +5 stupňov dva plynové ohrievače.
10. Usporiadateľ, ak je potrebné po dohode zabezpečí na vlastné náklady ubytovanie s raňajkami pre kapelu.

11. Za propagáciu účinkovania a jej obsah zodpovedá usporiadateľ.
12. Po podpise tejto zmluvy usporiadateľ neuzavrie zmluvný vzťah, ktorý by bránil plnenie tejto zmluvy.

#### **čl. V Honorár**

1. Honorár je dohodnutý zmluvnou cenou v zmysle Zákona č.18/1996 Z.z.o cenách vo výške:  
**2 600 €, slovom dvetisícšesťsto Eur**
2. Honorár sa skladá:
  - a) honorár účinkujúcich
  - b) dopravné
  - d) amortizácia nástrojov a aparatúry
3. Usporiadateľ sa zaväzuje zaplatiť za umeleckú produkciu dohodnutý honorár  
3 dni pred začatím koncertu na IBAN:

**IBAN: : SK87 0900 0000 0051 5338 3009**

4. Účinkujúci sa týmto dohodol s usporiadateľom, že z odmeny dojednanej v čl.V. tejto zmluvy usporiadateľ zrážkovú daň v zmysle § 43 ods. 3 písm. h) v spojení s § 43 ods. 14 zákona č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov **nevyberie**. Účinkujúci vyhlasuje a potvrdzuje, že príjmy z tejto zmluvy si zdaní sám vo svojom daňovom priznaní.

#### **čl. VI Odstúpenie od zmluvy**

1. Ktorákoľvek zmluvná strana môže odstúpiť od zmluvy najneskôr 60 dní pred konaním koncertu bez udania dôvodu a bez náhrady.
2. Ak usporiadateľ poruší svoje povinnosti vyplývajúce zo zmluvy, účinkujúci má právo odstúpiť od zmluvy a žiadať náhradu vo výške honorára podľa článku V. Za dôvod odstúpenia od zmluvy nemožno považovať malý záujem.
3. Ak účinkujúci poruší svoje povinnosti tak, že je ohrozená kvalita koncertu, má usporiadateľ právo odstúpiť od zmluvy a žiadať náhradu škody v preukázateľnej investovanej výške.
4. Odstúpiť od zmluvy je možné len písomnou formou.

#### **čl. VII Zrušenie koncertu**

1. Ak sa zruší koncert z dôvodov, ktoré nie sú závislé na vôli zmluvných strán (zemetrasenie, požiar, potopa, víchrica, dopravná nehoda, úmrtie v rodine, úraz alebo

choroba) nevzniká ani jednej zmluvnej strane nárok na úhradu vzniknutých škôd. Tieto skutočnosti by objektívne neumožňovali realizáciu vystúpenia vôbec, alebo podstatne znížia kvalitu hudobného vystúpenia. Tieto budú hodnoverne preukázané objednávateľovi.

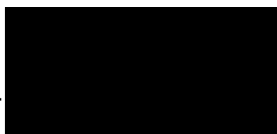
2. Obidve zmluvné strany budú hľadať možnosť uskutočniť koncert čo najskôr v náhradnom termíne.
3. Účinkujúci po dohode súhlasí s účinkovaním aj v náhradných priestoroch v prípade nepriaznivého počasia, pre technické, alebo iné prekážky, pokiaľ to neohrozí umelecko-technickú úroveň vystúpenia.

#### čl. VIII

#### Záverečné ustanovenia

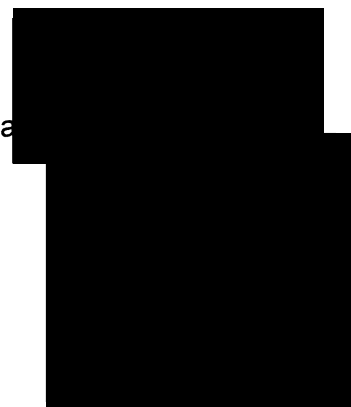
1. Zmluva sa uzatvára jednorázovo na akciu.
2. Zmluva je vyhotovená v dvoch exemplároch a každý má právnu silu originálu. Jedno vyhotovenie zmluvy je pre usporiadateľa a jedno pre účinkujúcich. Všetky doplnky tejto zmluvy musia byť písomnou formou a so súhlasom obidvoch strán.
3. Vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
4. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoch strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle usporiadateľa.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak toho, že zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli ju podpísali.
6. **Potvrdenú zmluvu zašlite na e-mailovú adresu: [elantribute@elantribute.sk](mailto:elantribute@elantribute.sk) a po potvrdení Vám bude obratom zaslaná.**

V Bratislave.



Hudobná skupina **Elán Tribute**

V.....*Poltari*.....



Usporia

Príloha : Stage plan